

# しぶや



区ニュース

# 10.15

特集号

## 第31回ふるさと渋谷 フェスティバル

渋谷区の代表電話は ☎(3463)1211 平成20年(2008年) No.1135  
<http://www.city.shibuya.tokyo.jp/> (携帯サイト)<http://www.city.shibuya.tokyo.jp/m/>



### 渋谷区くみんの広場



### 第31回

# ふるさと渋谷フェスティバル

日時

## 11 / 2日 3祝

10:00から



会場

都立代々木公園B地区  
渋谷C.C.Lemonホール  
勤労福祉会館 ほか



# しぶか 08 SHIBUYA FESTA

主催 渋谷区くみんの広場実行委員会

共催 渋谷区 渋谷区教育委員会 NHK

# 第31回ふるさと渋谷フェスティバル

## 11/2日 スケジュール

**見どころ** 8:40から小中学生を中心とした鼓笛隊のパレードが始まります。代々木コース・原宿コース・渋谷コースから開会式場に集まり、華やかに開会式を彩ります。かわいい秋田犬も20頭参加します。

詳しくは、実行委員会事務局(4ページ参照)へお問い合わせください。(問が明記してあるものは各連絡先へ)

### 都立代々木公園B地区(白ぬきの番号は4ページ「会場ごあんない」の番号です)

時間	内容
サッカー場...①	
10:00	開会式
11:45	フラダンス (クウリヤフラダンス)
12:10	手話ダンス (ティンクル)
12:40	和太鼓演奏 (あびす太鼓)
13:05	おはら節 (渋谷・鹿兒島文化等交流促進協議会)
13:30	ダンス (Sun Dreams)
14:00	SHIBUYA KIDS DANCE PANIC 2009 - 2部 -
サッカー場脇スペース...②	
12:00	秋田犬ふれあいコーナー
野外ステージ...③	
11:00	ラジ体操 (渋谷区ラジ体操会連盟)
11:15	大正琴合奏 (琴伝流 幡ヶ谷弦静会)
11:40	江戸芸かっぱれ (梅后流江戸芸かっぱれ代々木道場)
12:05	輪おどり (渋谷区婦人団体連絡協議会)
12:30	パトン&ボンボン (本町パトントワース)
12:55	SHIBUYA KIDS DANCE PANIC 2009 - 1部 -
13:40	演芸大会 (渋谷区シニアクラブ連合会)
15:00	コンクール表彰式 (薬物乱用防止・明るい選挙ポスター)
15:35	モンゴル伝統音楽 (アジナイホール)
16:00	よさこい鳴子踊り (原宿よさこい連)
イベント広場	
10:50	わんわんパトロール開始
問 安全対策課安全対策主査 (☎3463-1598)	

#### モンゴル伝統音楽

1995年に結成され、世界で活動するアジナイホールが、馬頭琴などによる伝統音楽を演奏します。



アジナイホール

#### わんわんパトロール

愛犬と一緒に自主的な地域防犯活動を行っているボランティアが、くみんの広場に登場します。野外ステージ前から南ゲートまでをパトロールします。



### 1日中楽しめる催し物

- ・ミニSL 全長60mの路線を、ミニSLが走ります。  
[スポーツちびっこゾーン]
- ・ちびっこスタンプラリー 小学生以下が対象です。イベントに参加してスタンプを集めると、記念品や特産品がもらえます。
- ・もちつき 代々木もちつき唄を歌いながら、約240kgの餅米を11:00からつき始めます。つきたてのお餅にきな粉やあんこをつけて、無料で配布します。(協力:渋谷区米穀小売商業組合)...⑤
- ・ふれあい記念撮影 デジタルカメラで写真を撮影し、プレゼントします。(協力:オリバス株式会社) [アトラクションゾーン]
- ・氷の彫刻 13:30から八子公の氷の彫刻を展示します。(協力:東京都水環境衛生組合渋谷支部、NHK) [NHKホール横広場]
- ・建築なんでも相談会 専門の建築士が、建築物の耐震診断・改修や、建替えに関する相談に応じます。また、耐震シェルター・防災ベッドの模型を展示します。  
問 防災まちづくり課防災まちづくり係 (☎3463-2647) [コミュニケーションゾーン]



### 渋谷C.C.Lemonホール/区役所周辺

渋谷C.C.Lemonホール...⑥

第49回渋谷区民文化祭

時間	内容
10:30	書道・書道吟 (書道連盟・吟剣詩舞道連盟)
11:10	民謡 (民謡連盟)
12:10	日舞 (渋谷区日本舞踊こども教室)
12:20	ゼレモノ
12:40	吟剣詩舞 (吟剣詩舞道連盟)
13:40	日舞 (芸能文化連盟)
14:40	洋舞 (洋舞連盟)
15:40	合唱 (合唱連盟)

#### そのほかの催し物

・10:00~12:00、13:00~15:00にロビーで茶道連盟による無料の茶席を設けています。問 国際文化交流課文化振興係 (☎3463-3084)

#### 渋谷C.C.Lemonホール前広場

時間	内容
11:00	リサイクル自転車 抽選販売
14:00	リサイクル自転車 抽選販売

問 渋谷サービス公社 (☎5489-9780)

#### 勤労福祉会館

時間	内容
9:00	囲碁 受付開始
12:00	将棋 受付開始



### 渋谷C.C.Lemonホール/区役所周辺

渋谷C.C.Lemonホール...⑥

第49回渋谷区民文化祭

時間	内容
10:30	民謡新舞踊 (民謡舞踊連盟)

渋谷C.C.Lemonホール前広場

時間	内容
11:00	リサイクル自転車抽選販売
14:00	リサイクル自転車抽選販売

#### そのほかの催し物

・茶席 時間や場所などはすべて2日と同じです。問 渋谷サービス公社 (☎5489-9780)



## 11/3日 祝 スケジュール

**見どころ** 毎年好評の新潟県長岡市栃尾の「ジャンボあぶらげ」の実演と試食を開催します。ぜひお越しください。

### 都立代々木公園B地区

時間	内容
サッカー場...①	
11:00	「炎神戦隊ゴーオンジャー」ショー
11:40	「イナズマイレブン」ショー
12:20	「つくってあそぼショー」NHKキャラクターショー
12:55	エアロピクス (キッズピクスサークル)
13:20	太極拳 (太極拳友好協会)
14:00	「炎神戦隊ゴーオンジャー」ショー
14:40	「イナズマイレブン」ショー
15:15	フラダンス (渋谷区コミュニティスポーツ・レクリエーション協会)
野外ステージ...③	
10:30	ストレッチ (元気アップサロン公開教室)
10:45	人形浄瑠璃 (淡路人形座)
11:10	ふるさと 新潟県長岡市栃尾支所
11:40	お国じまん 秋田県大館市
12:00	花笠音頭 (おいしい山形推進機構)
12:30	ふるさと 長野県飯田観光協会
12:50	お国じまん 鹿児島県人会
13:30	空手道演武 (少林寺流空手道練心館渋谷)
13:55	手話コーラス (渋谷手話の会)
14:25	津軽三味線 (津軽三味線小山流春風会)
14:55	吹奏楽 (渋谷区青少年吹奏楽団)
15:25	和太鼓(組太鼓) (江戸和太鼓「胡蝶乱」)



「炎神戦隊ゴーオンジャー」 ©2008テレビ朝日・東映AG・東映



「イナズマイレブン」 ©LEVEL-5/FPCイナズマイレブン・テレビ東京



「つくってあそぼショー」 ©NHK-BS

#### ジャンボあぶらげ...⑦

新潟県長岡市栃尾の名物「あぶらげ」を、縦220cm×横70cm×厚さ10cmの大きさに揚げたのが、「ジャンボあぶらげ」です。栃尾以外での実演は、くみんの広場だけです。先着順で1,000人に無料で配布します。



#### ふるさと お国じまん

交流物産ゾーンに出店している自治体がお国自慢として各地の特産品などを紹介します。抽選で各地の特産品が当たるかも?



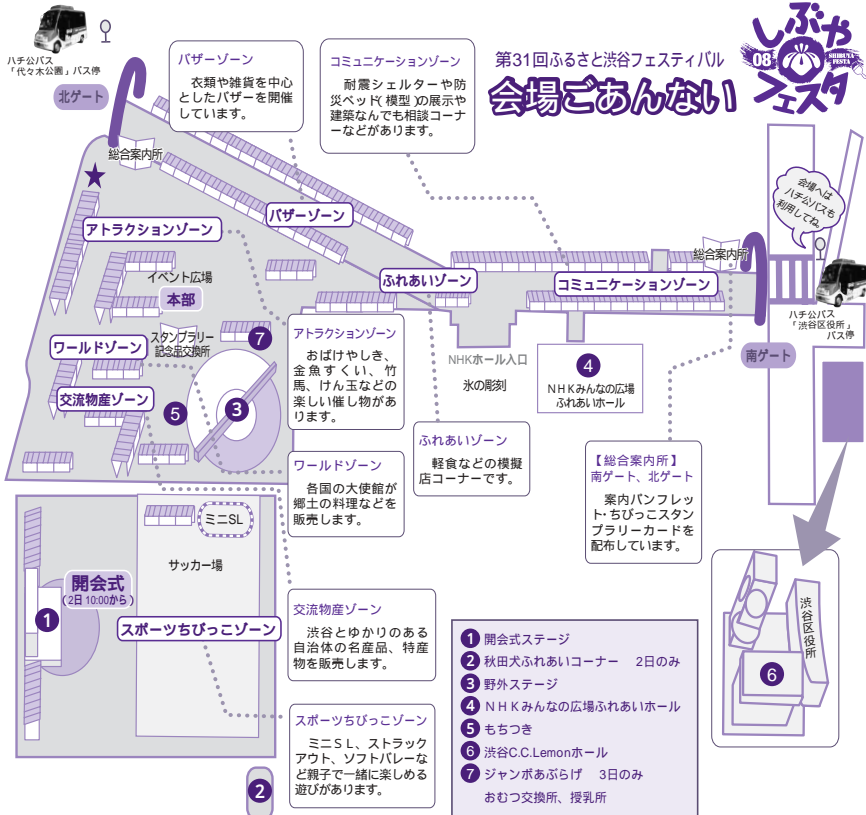
### NHKみんなの広場ふれあいホール...④

時間	内容
11:00	なつかしの歌謡ショー (渋谷音楽振興協会)
11:25	日本舞踊 (しぶや日舞乃会)
11:55	ハーモニカ合奏 (ながやと・ハーモニカクラブ)
12:20	オカリナ演奏 (オカリナ合奏団「ピッコロ」)
12:45	コーラス (朱鷺の会)
13:10	ダンス (Hana World)
13:35	合唱 (原宿青少年少女合唱団)
14:00	民謡 (渋谷区シニアいきいき大学)
14:25	フラダンス (渋谷区シニアいきいき大学)
14:50	コーラス (ブリティッシュ・スクール・イン・東京)

### 1日中楽しめる催し物

- ・ミニSL
  - ・ちびっこスタンプラリー
  - ・もちつき
  - ・ふれあい記念撮影
  - ・建築なんでも相談会
- 場所や内容はすべて2日と同じです。





### インフォメーション

**喫煙する場合は**  
喫煙コーナーを設置しています。たばこは決められた場所で喫煙してください。

**乳幼児をお連れの場合は**  
おむつ交換所と授乳所(会場ごあんないのマーク)を用意しています。どうぞ、ご利用ください。

**宅配サービス**  
交流物産ゾーン内に宅配受付コーナーがあります。

**ごみの分別と削減にご協力ください**  
可燃ごみ、不燃ごみ、資源(缶、びん、ペットボトル)を分別して捨ててください。また、マイバッグを持参して、ごみの削減にご協力ください。

**そのほか**  
くみんの広場で購入した品物については、出展している団体に直接問い合わせてください。  
また、当日のスケジュールなどに変更がある場合があります。

**問い合わせ** 渋谷区くみんの広場実行委員会事務局 ☎ 3463-1142  
(国際文化交流課国際交流係内)